



OFFICE DE TOURISME
gennevilleers

Ensemble, fêtons la nature au Parc des Sévines Samedi 6 mai 2017 de 9 h à 18 h

Avenue Louis-Roche
(Face au supermarché Leclerc)

Entrée libre - Parking gratuit



VILLE DE
Gennevilleers

Agence de Gennevilliers
7, route Principale du Port
92230 Gennevilliers
T/ 01 40 85 00 37
F/ 01 40 85 84 49
gennevilliers@watelet-tp.fr
www.watelet-tp.com



Watelet TP, entreprise de travaux publics, construit et entretient des infrastructures de transport routier, réalise des chantiers d'aménagement urbain, des sols industriels ainsi que des travaux d'assainissement et de voirie.

WATELET T.P. 

Maillette

Parcs et jardins
Terrains de sports
Entretien d'espaces verts
Arrosage,
Éclairage,
Pavages,
Jeux,
Clôtures



**Parcel
Villette**
des jardins et des hommes

62, avenue du Vieux Chemin de Saint-Denis - 92230 GENNEVILLIERS
Tel: 01 40 85 06 22

www.marcel-villette.fr

DEPUIS
1929

38^e Marché de Printemps Parc des Sévines

Entrée avenue Louis-Roche



Sommaire

- P 3 Nos Terroirs**
- P 4 Ensemble, fêtons le Printemps au Parc des Sévines**
- P4 Exceptionnel! Le Pot de fleurs géant**
- P 5 En avant, la musique!**
- P 7 Artisanat et produits du terroir**

Office de Tourisme-Syndicat d'initiative Maison du Tourisme

58, rue Pierre-Timbaud – 92230 Gennevilliers
Tél.: 01 40 85 48 11 et 01 40 85 48 19
www.gennevilliers-tourisme.fr

Horaires d'ouverture:

- lundi de 14 h à 18 h 30;
- du mardi au vendredi de 10 h à 13 h et de 14 h à 18 h 30;
- le samedi de 10 h à 13 h et de 14 h à 17 h.

Nos Terroirs



Pour préparer cette 38^e édition du Marché de Printemps organisée par l'Office de Tourisme au Parc des Sévines de Gennevilliers, le 6 mai prochain, toute l'équipe de bénévoles a retroussé ses manches pour vous offrir une belle journée de détente, de plaisirs olfactifs et gastronomiques issus de nos Terroirs.

En Bretagne, avec des amis, au cours d'un long et mémorable repas bien arrosé - en effet, il avait plu toute la journée -, un convive nous invita à philosopher sur la nouvelle répartition géographique des régions françaises. Pour lui, ce regroupement de terroirs ranima de vieux démons du remembrement des terres agricoles dans les années 60. Propriétaire exploitant de plusieurs lopins de terre, répartis sur la commune, chacune de ses parcelles baptisées « Brulis, Gras dos, Pomin, Kervy » et autres noms évocateurs de la campagne, furent échangées contre un espace agricole sans arbres ni haies où la faune et la flore n'eurent plus de vie.

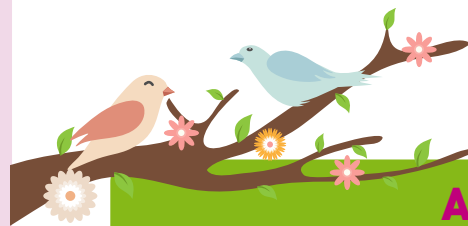
Il prit en exemple la région Nouvelle-Aquitaine qui fusionne douze départements, des Deux-Sèvres aux Pyrénées-Atlantiques, croisant la Vienne et sa jumelle en passant par la Creuse, la Corrèze, couvrant le bassin Girondin, le Périgord, le Béarn. Pour cet ami, la nouvelle carte des régions, c'est le « remake » du remembrement, l'Alzheimer de l'identité culturelle, le déni de la tradition culinaire des terroirs.

Il poussa le bouchon en rêvant d'une fêria avec un lâcher de grenouilles et de crapauds du Marais poitevin dans les ruelles de Dax ou de Bayonne. Imaginez le tableau: de grands gaillards, tout de blanc vêtus, le béret rouge rivé sur la tête, la ceinture de même couleur autour de la taille, courir après ces batraciens, sautillant dans tous les sens, quelle rigolade! Léon Zitronne et Guy Lux peuvent aller se rhabiller avec les vachettes d'Intervilles!

Alors pour remettre de l'ordre dans nos terroirs, l'OTSI vous invite, autour d'un immense pot de fleurs, au Parc des Sévines, à retrouver les parfums floraux, à vous caresser l'estomac de miel, à vous régaler de saucissons et de fromages de la montagne savoyarde, à vous laisser aller devant les irrésistibles pâtisseries aux noix de la vallée d'Alzou, à vous humecter le palais avec un verre de vin du Quercy, de Gaillac, de Touraine ou à fêter un évènement par une coupe de Champagne. Pour les bambins, des jeux, du maquillage et les crêpes de Jacqueline et Lina.

Pérenniser nos terroirs, préserver nos traditions, c'est le but de cette journée que les bénévoles de l'OTSI ont organisé pour votre plaisir. À bientôt au Parc des Sévines. Et que la fête soit belle!

Noël Joubert,
responsable de la commission
Marché de Printemps



Animations

Odorama, jeu olfactif et ateliers gestes du jardin autour d'un pot de fleurs géant • Dédé le maquilleur • Ambiance musicale avec des professeurs du Conservatoire: jazz, cha-cha-cha, valse musettes et d'autres morceaux plus dansants, et Denis et son accordéon déambulant.

Exposants

Flours, plantes, produits du Terroir, artisanat, associations

Restauration

La Voix Populaire – Édition et publicité: – HSP, 27 avenue Léonie – CS 20111 – 92735 NANTERRE cedex – Tél.: 01 55 69 31 00 contact@hsp-publicite.fr – Rédaction: OTSI Gennevilliers (Danny Geoffroy, Noël Joubert) – Évelyne Aymard, journaliste – Mise en page: La Fourmi & Epsilon – Impression: LNI – Tirage: 18 500 exemplaires

DÉTENTE



Ensemble, fêtons le Printemps au P

Des animations inédites, des jeux, du maquillage, un décor pour fêter la nature, le printemps et les fleurs, de nouveaux venus, de produits régionaux, d'artisanat, de plantes et de fleurs !

Ce 38^e Marché de Printemps est placé sous le signe des valeurs chères à l'Office de Tourisme de Gennevilliers détente dans une ambiance festive. Il fera bon s'y retrouver !



Exceptionnel ! Le Pot de fleurs géant et ses animations

Après ses animations et ses décors fort appréciés lors du Marché de Noël, Art évolutions revient avec un immense plaisir. Pour fêter la nature, un pot de fleurs géant sera placé au centre du Marché de printemps autour duquel se déploieront des animations, pures créations d'Art évolution.

Un pot de fleurs géant ! D'une hauteur de deux mètres, il symbolise le

thème de la nature, de l'environnement et du jardin. « Autour du pot de fleurs géant, nous installons un ensemble de décors, explique Hervé Frézal, l'un des créateurs d'Art évolutions, notamment une table avec des pots de plantes aromatiques.

Un comédien, habillé en jardinier, met en place une animation pédagogique et théâtrale, intitulée Odorama, sur le thème « Les odeurs du

jardin ». Autour du pot, cinq ou six arrosoirs de jardin à hauteur d'humain, diffusent des parfums de plantes aromatiques à reconnaître. Le comédien-animateur interroge les participants sur leurs sensations olfactives : une odeur âpre fleurie, boisée... « Il s'agit ensuite, précise Hervé Frézal, d'identifier la plante aromatique exposée sur la table ou pas. Il y a parfois des pièges ! » Ce jeu permet un véritable échange entre les parents et les enfants. « Nous assistons à de jolies scènes : des mamans sou-

lèvent leurs enfants de la poussette pour les approcher de l'arrosoir et leur faire sentir les odeurs. »

Art évolutions, qui a plus d'un tour dans son sac, propose aussi un atelier de peinture sur pot et un autre sur les gestes du jardin « pour apprendre à planter, biner, semer, piquer et apprendre ainsi le vocabulaire du jardinage. Les enfants repartent avec une graine plantée dans un petit pot ».

D'ailleurs savez-vous ce qu'est une serfouette ? Réponse : lors du Marché de Printemps.



DÉTENTE





arc des Sévines !

la musique avec, aussi, des exposants, fidèles et des

: convivialité, bonheur, amitié, découvertes, et, bien sûr

En avant, la musique !



morceaux aux rythmes endiablés comme, par exemple, du chacha. De quoi chanter et danser en toute liberté.

Dans les allées, Denis Lévy, de son nom d'artiste Dan Yvel, arrive tout droit d'Alsace. Ce musicien complet est pianiste et chanteur. Il a notamment accompagné des chanteurs et participé à des groupes de réputation internationale, Il déambulera avec son accordéon pour faire chanter et danser les visiteurs, petits et grands sur des airs populaires et festifs du répertoire français, slave, russe, d'hier et d'aujourd'hui : des chansons d'Édith Piaf, de Renaud, d'Aznavour, Le petit vin blanc, les amants de Saint-Jean et bien d'autres...

Les professeurs du Conservatoire de Gennevilliers, accompagnés de leurs guitares, saxophone, contrebasse et batterie égayeront le Marché de Printemps avec du jazz, des valse musettes et des

Transformez votre visage !

Grand fidèle des événements de l'Office de Tourisme, Dédé, le clown maquilleur, transformera le visage des enfants : papillon, tigre, chat et autres maquillages, selon l'inspiration du moment. De quoi faire la fête comme il se doit !



Hum ! C'est bon !

L'Office de Tourisme organise un immense espace restauration à ciel ouvert, en pleine nature. Au menu : merguez, côte de mouton au barbecue et frites. À compléter avec les produits du terroir,

par exemple les fromages de brebis, le pain et les viennoiseries du Four gaulois, les crêpes et galettes de Daniel Fleuret, les Macarons de Charoux, les gâteaux, chocolats et biscuits de la biscuiterie de Rocamadour...

Le tout arrosé, pour les amateurs, avec la plus grande des modérations d'un vin des coteaux du Quercy Rouge et Rosé et des Cotes du Lot Blanc. Et pourquoi pas une petite coupe de Champagne Harlin ? Et, bien sûr, le repas se fait en musique sous la houlette des professeurs du Conservatoire !



Partez en croisière !

L'Office de Tourisme en partenariat avec le Port autonome de Gennevilliers met en place une nouveauté : la visite, sur la Seine, du Port autonome, premier port fluvial de France, fleuron de l'économie locale. À découvrir très prochainement.

Infos sur www.gennevilliers-tourisme.fr.



J'❤️ l'OTSI
J'adhère !

Bulletin d'adhésion OTSI

L'Office de Tourisme – Syndicat d'Initiative de Gennevilliers, association loi 1901, a pour vocation de remettre aux visiteurs une documentation touristique sur la ville et ses alentours. C'est aussi un point de vente de billets des spectacles de la Ville de Gennevilliers.

Lieu de convivialité, ses adhérents soutiennent, préparent et portent les grands événements initiés par l'OTSI :

Marché de Printemps, Brocante, Foire aux Vins et Marché de Noël.

Vous avez des idées et envie de participer, rejoignez-nous !

Adhésion individuelle : 15 €



Nom : Prénom : Adresse :

Tél : Mail :

J'adhère

Je participe aux activités

Bulletin à retourner à l'OTSI (chèque à l'ordre de l'OTSI)

AMBIANCE



M.C.T.S. Parisiens



Une
autre image
de la sécurité



Ne pensez plus à votre sécurité...

Sécurité incendie - Pompiers - Maître chiens -
Rondes - Télésurveillance - Gardiennage -
Surveillance - Evénements sportifs et culturels...

Nous le faisons pour vous...

Grandes surfaces - Locaux industriels -
Magasins - Bureaux - Salons - Expositions -
Chantiers - Parkings - Immeubles -
Entrepôts...

Siège administratif
6/18, rue du Grandgousier
93140 Bondy
Tél. 01 48 50 34 00
Fax 01 48 47 44 62

Agence de Gennevilliers
23, rue Félicie
92230 Gennevilliers
Tél. 01 41 47 65 30
Fax 01 40 85 09 05



Orée du Bois - Porte Maillot



Verrière Marché du Temple - Paris



Désamiantage Ferrières



Guyot 1 Montreuil



Gennevilliers Barbusse



Contreventement SODEDAT



Passerelle Noisy-le-Grand



DEMOLITION



Hôpital Montmorency



CPAM Le Blanc-Mesnil



QUALIFICATION
1112-1512

**MURAGE - CLOTURE - NETTOYAGE - ETAIEMENT CONFORTATIF
DEPOLLUTION - DESAMIANAGE**

19, rue du Vert Bois - 93100 MONTREUIL
Tél : 01 48 57 77 03 - Fax : 01 42 87 44 66 - erdtmiranda@orange.fr

Artisanat et produits du terroir

Les exposants seront heureux d'accueillir les Gennevillois. Certains sont déjà bien connus, d'autres font leurs premiers pas et, enfin, d'autres reviennent avec plaisir : Les Nicettes, Les Macarons de Charlou, Véronique Vermard avec sa nouvelle marque «Comptoir Déco» et Les Jardins familiaux.

Découvrez-les !

Les Elles du Luth

Ingrid; Sophie; Sonia et Sterenn, quatre jeunes femmes dynamiques et solidaires, ont créé il y a quelques mois l'association «les Elles du Luth pour participer au trek saharien «Elles marchent» qui s'est déroulé du 3 au 9 avril dans le Sahara marocain. Son objectif: «favoriser et promouvoir la solidarité et l'entraide par le biais de manifestations sportives et culturelles». Ce défi correspond aux valeurs de courage et de solidarité qu'elles portent au quotidien, notamment en participant au Réseau d'éducation prioritaire renforcé (REP+) de Gennevilliers.



Au Marché de Printemps, elles feront connaître leur association, partageront leurs souvenirs de ce premier trek. Elles proposeront à la vente des bouteilles de vin de Gaillac du Terroir de Lagrave et des produits marocains ramenés de leur voyage. Les bénéfices iront au financement des activités gennevilloises des Elles du Luth.

Les cuirs de Gilles

Il arrive tout droit du Calvados et a connu le Marché de Printemps grâce à son ami chapelier. Sacs, ceintures, bourses, porte-monnaie, bracelets! Les articles créés et fabriqués par Gilles Gavard sont garantis 100 % cuir et 100 % artisanaux! La qualité est au rendez-vous. Les couleurs aussi: du marron, du noir, bien sûr et du rouge, du jaune, du violet... Des produits esthétiques qui durent. «On retrouve beaucoup ce type



d'artisanat sur les marchés médiévaux. Le cuir n'est pas traité. Il est tout à fait naturel.»

Les chapeaux de Roos

Roos Janseen voue une vraie passion pour les chapeaux. Elle en a fait son métier. Elle propose des casquettes et des chapeaux pour hommes, femmes et enfants. «Les chapeaux se portent en toute saison, soit en feutre, en paille naturelle. Ils existent en plusieurs couleurs, voire sont imprimés pour certains avec des jolies fleurs. Les chapeaux se portent soit au quotidien, soit pour des événements particuliers comme les mariages.» Depuis quelques années, les chapeaux

sont en vogue. «Des personnes osent, d'autres moins. Ce bel accessoire complète une tenue avec élégance.» Le plus, ce sont les prix pratiqués par Roos : à partir de 5 € pour les enfants et, pour les adultes, de 10 à 80 €.



Retrouvez-les !



Les Nicettes, caramels garantis à l'ancienne de Nicette, l'arrière grand-mère des actuels fabricants, sans colorants ni conservateurs sont de retour. Douze parfums vous feront fondre de plaisir. Parmi les nouveautés : un caramel «spécial Printemps» au pétale de violette cristallisé!



Les Macarons de Charlou, garantis naturels, sans colorants, sans gluten et sans lait, n'en finiront pas de vous régaler! Leur pâte légère est agrémentée de parfums classiques et plus printaniers comme, la rose, la violette ou le coquelicot. Au total, douze parfums tous plus tentants les uns que les autres. Prix inchangés!

Bravo, Serge !

Notre ami Serge Ruffel a obtenu la Médaille d'Or du Salon de l'Agriculture 2017 pour ses délicieuses huîtres de Cancale qu'affectionnent les Gennevillois et bien au-delà. Bravo et félicitations à toi Serge et à ton équipe, avec toute notre amitié!



Les exposants

Produits naturels et du Terroir

- **Les Nicettes**: caramels tendres, confitures de lait
- **Les Macarons de Charlou**: macarons sans gluten et laitage
- **Daniel Fleuret**: crêpes et galettes
- **Biscuiterie de Rocamadour**: biscuits, chocolats, confiseries aux noix, noisettes, châtaignes, amandes, piment d'Espelette, huile, vinaigre, moutarde
- **Au Four gaulois**: pain, viennoiserie, fromage brebis
- **Barthélémy Mallo**: nougats, pralines, amandes, noisettes, berlingots
- **Ambrinature**: cosmétique bio, produits bien-être et artisanaux

Fleurs, plantes, jardins

- **Les Jardins familiaux**: plantes et graines
- **Magasins Leclerc**: fleurs et produits bio
- **L'atelier Fleurs Création**: plantes, fleurs et décoration
- **RTP Eurl**: palmiers, oliviers, fleurs de saisons et aromatiques, fruitiers

Vins et Champagnes

- **Domaine de Cauquelle**: coteaux du Quercy Rouge et Rosé, Cotes du Lot Blanc
- **Dominique Harlin**: Champagne

Artisanat et Arts décoratifs

- **Valérie Senteurs**: bougies, diffuseurs et spray d'ambiance, galets, huiles, savonnettes
- **Comptoir Déco**: mangeoires, photophores, corbeilles, garde-manger, mobiles de décoration
- **Magali Maduano**: bijoux
- **Romain Cliville**: Panama, chapeaux de paille, stetson, casquettes...
- **Charlotte Jolivel**: objets en vitrail traditionnel (luminaires, miroirs, photophores...), bijoux
- **Gilles Gavard, cuir**: sacs à main, ceinture, porte-monnaie, bourses, bracelets (**Nouvel exposant**)
- **Roos Janssen**: chapeaux hommes, femmes, enfants et foulards (**Nouvel exposant**)

Associations

- **Avamada**: épices, vanille, thé, miel et artisanats de Madagascar
- **Les Elles du Luth**: vins, produits marocains
- **Access**: desserts africains à emporter

Parrain

Colas Île-de-France – Normandie



ZAC CHANDON LOT 5A
MAI: BODACC DE BEAN
M&C: Christiane BOUILLONNE



www.groupe-legendre.com



CHANDON-RÉPUBLIQUE
ÉCOQUARTIER
POUR TOUS
Terre de mémoire et d'avenir



Des voies de circulation douce **EN LIAISON AVEC LA COULÉE VERTE**

Des transports en commun **RICHES ET VARIÉS**

UN LIEN entre le centre ville et les quartiers des grésillons, chandon-brenu, et agnettes

Un espace vert de **6 500 M²**